

DE Herstellerinformationen und Verantwortliche Person für die EU / EN Manufacturer Information and Responsible Person for the EU / FR Informations sur le Fabricant et Personne Responsable pour l'UE / ES Información del Fabricante y Persona Responsable para la UE / IT Informazioni sul Produttore e Persona Responsabile per l'UE / CZ Informace o Výrobci a Odpovědná Osoba pro EU / DA Producentinformation og Ansvarlig Person for EU / FI Valmistajan Tiedot ja Vastuuhenkilö EU:lle / HR Informacije o Proizvođaču i Odgovorna Osoba za EU / HU Gyártói Információk és Felelős Személy az EU számára / NL Fabrikantinformatie en Verantwoordelijke Persoon voor de EU / PL Informacje o Producencie i Osoba Odpowiedzialna za UE / RO Informații despre Producător și Persoana Responsabilă pentru UE / SV Tillverkarinformati och Ansvarig Person för EU / PT Informações do Fabricante e Pessoa Responsável pela UE / SR Informacije o Proizvođaču i Odgovorno Lice za EU



BGS technic KG
Bandwirkerstr. 3
42929 Wermelskirchen

Tel.: 02196 720480
Fax.: 02196 7204820
mail@bgs-technic.de

www.bgstechinic.com



DE Warn- und Sicherheitshinweise / EN Warnings and Safety Instructions / FR Avertissements et Consignes de Sécurité / ES Advertencias e Instrucciones de Seguridad / IT Avvertenze e Istruzioni di Sicurezza / CZ Varování a Bezpečnostní Pokyny / DA Advarsler og Sikkerhedsinstruktioner / FI Varoitukset ja Turvaohjeet / HR Upozorenja i Sigurnosne Upute / HU Figyelmeztetések és Biztonsági Utasítások / NL Waarschuwingen en Veiligheidsinstructies / PL Ostrzeżenia i Instrukcje Bezpieczeństwa / RO Avertismente și Instrucțiuni de Securitate / SV Varningar och Säkerhetssanvisningar / PT Avisos e Instruções de Segurança / SR Upozorenja i Bezbednosna Uputstva

- DE** Verletzungsgefahr: Verwenden Sie die Montagehilfen nur für die vorgesehenen Reifentypen, um Beschädigungen und Verletzungen zu vermeiden. Achten Sie darauf, dass das Werkzeug in gutem Zustand ist. Tragen Sie Handschuhe und Schutzbrille, um sich vor Verletzungen zu schützen.
- EN** Risk of injury: To avoid damage and injury, use tyre levers only on the intended tyre types. Make sure that the tool is in good condition. Wear gloves and safety goggles to protect yourself from injury.
- FR** Risque de blessure : utilisez les outils de montage uniquement pour les types de pneus prévus afin d'éviter tout dommage et toute blessure. Veillez à ce que l'outil soit en bon état. Portez des gants et des lunettes de protection pour vous protéger des blessures.
- ES** Riesgo de lesiones: Utilice únicamente los medios auxiliares de montaje para los tipos de neumáticos previstos, a fin de evitar daños y lesiones. Asegúrese de que la herramienta está en buen estado. Utilice guantes y gafas de seguridad para protegerse de posibles lesiones.
- IT** Rischio di lesioni: utilizzare solo gli ausili di montaggio per i tipi di pneumatici previsti per evitare danni e lesioni. Assicurarsi che l'attrezzo sia in buone condizioni. Indossare guanti e occhiali di sicurezza per proteggersi da eventuali lesioni.
- CZ** Nebezpečí zranění: Používejte pouze montážní pomůcky pro určené typy pneumatik, aby nedošlo k jejich poškození a zranění. Ujistěte se, že je nářadí v dobrém stavu. Používejte rukavice a ochranné brýle, abyste se chránili před zraněním.
- DA** Risiko for personskade: Brug kun monteringshjælpemidlerne til de tiltænkte dæktyper for at undgå skader og personskade. Sørg for, at værktøjet er i god stand. Brug handsker og sikkerhedsbriller for at beskytte dig mod skader.
- FI** Loukkaantumisvaara: Käytä vain tarkoitettulle rengastyypille tarkoitettuja asennustarvikkeita vaurioiden ja loukkaantumisten välttämiseksi. Varmista, että työkalu on hyvässä kunnossa. Käytä käsineitä ja suojalaseja suojautuaksesi loukkaantumisilta.
- HR** Opasnost od ozljeda: Koristite samo pomoćna sredstva za montažu za predviđene vrste guma kako biste izbjegli oštećenja i ozljede. Provjerite je li alat u dobrom stanju. Nosite rukavice i zaštitne naočale kako biste se zaštitili od ozljeda.
- HU** Sérülésveszély: A sérülések és sérülések elkerülése érdekében csak az adott gumiabroncsfűszorhoz való szerelési segédeszközöket használja. Ügyeljen arra, hogy a szerszám jó állapotban legyen. A sérülések elkerülése érdekében viseljen kesztyűt és védőszemüveget.
- NL** Risico op letsel: Gebruik alleen de montagehulpmiddelen voor de beoogde bandtypen om schade en letsel te voorkomen. Zorg ervoor dat het gereedschap in goede staat is. Draag handschoenen en een veiligheidsbril om uzelf te beschermen tegen letsel.
- PL** Ryzyko obrażeń: Aby uniknąć uszkodzeń i obrażeń, należy używać wyłącznie narzędzi montażowych przeznaczonych do określonych typów opon. Należy upewnić się, że narzędzie jest w dobrym stanie. Należy nosić rękawice i okulary ochronne, aby zabezpieczyć się przed obrażeniami.
- RO** Risc de rănire: Utilizați ajutoarele de montare numai pentru tipurile de anvelope prevăzute pentru a evita deteriorarea și rănirea. Asigurați-vă că unealta este în stare bună. Purtați mănuși și ochelari de protecție pentru a vă proteja de răniri.
- SV** Risk för personskador: Använd endast monteringshjälpmedel för avsedda däcktyper för att undvika skador och personskador. Se till att verktyget är i gott skick. Använd handskar och skyddsglasögon för att skydda dig mot skador.
- PT** Perigo de ferimentos: Para evitar danos e ferimentos, utilize apenas os auxiliares de montagem para os tipos de pneus previstos. Certifique-se de que a ferramenta está em bom estado. Utilize luvas e óculos de proteção para se proteger de ferimentos.
- SR** Ризик од повреда: Користите само помоћна средства за монтажу за предвиђене типове гума како бисте избегли оштећења и повреде. Уверите се да је алат у добром стању. Носите рукавице и заштитне наочаре да бисте се заштитили од повреда.